

Генеральная Ассамблея

Distr.: General 11 January 2022

Семьдесят шестая сессия

Пункт 26 b) повестки дня

Сельскохозяйственное развитие, продовольственная безопасность и питание: натуральные растительные волокна и устойчивое развитие

Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 17 декабря 2021 года

[по докладу Второго комитета (A/76/538/Add.2, n. 7)]

76/223. Натуральные растительные волокна и устойчивое развитие

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года ¹, Аддис-Абебскую программу действий третьей Международной конференции по финансированию развития 2 , Парижское соглашение 3 , Сендайскую рамочную программу по снижению риска бедствий на 2015-2030 годы 4 и Новую программу развития городов, принятую в Кито Конференцией Организации Объединенных Наций по жилью и устойчивому городскому развитию (Хабитат III)⁵,

ссылаясь также на свою резолюцию 61/189 от 20 декабря 2006 года, касающуюся провозглашения 2009 года Международным годом природных волокон,

ссылаясь далее на резолюцию 3/2005 Конференции Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, принятую 25 ноября 2005 года⁶,

определение натуральных разработанное отмечая волокон, Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных

⁶ Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций, документ C 2005/REP.





¹ Резолюция 70/1.

² Резолюция 69/313, приложение.

 $^{^{3}}$ Принято в контексте Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата в документе FCCC/CP/2015/10/Add.1, решение 1/CP.21.

⁴ Резолюция 69/283, приложение II.

⁵ Резолюция 71/256, приложение.

Наций в ходе Международного года природных волокон в 2009 году, и сферу охвата настоящей резолюции, в которой основное внимание уделяется менее известным природным растительным волокнам, таким как джут, абака, кокосовые очёсы, кенаф, сизаль, пенька, рами и льняное волокно,

отмечая также, что разнообразные натуральные растительные волокна, получаемые во многих странах, являются важным источником дохода для фермеров и поэтому могут играть важную роль в деле содействия обеспечению продовольственной безопасности и ликвидации нищеты, способствуя тем самым достижению целей в области устойчивого развития,

вновь заявляя о решимости добиваться устойчивого развития в трех его компонентах — экономическом, социальном и экологическом — сбалансированным и комплексным образом,

считая, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития.

подтверждая необходимость обеспечения устойчивого развития за счет рационального производства и потребления, в том числе посредством охраны и неистощительного использования природных ресурсов,

особо отмечая, что рациональное производство и потребление натуральных растительных волокон может внести позитивный вклад в усилия по достижению устойчивого развития, сокращению масштабов нищеты, повышению благосостояния людей и борьбе с ухудшением состояния окружающей среды и изменением климата,

подчеркивая, что при производстве натуральных растительных волокон, как и любой другой сельскохозяйственной продукции, необходимо принимать во внимание природоохранные соображения,

напоминая о проведении 23 сентября созванного Генеральным секретарем Саммита по борьбе с изменением климата 2019 года, отмечая представленные на Саммите многосторонние инициативы и обязательства, с удовлетворением отмечая проведение двадцать шестой сессии Конференции сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, состоявшейся в Глазго, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, с 31 октября по 13 ноября 2021 года, с признательностью отмечая проведение Саммита Организации Объединенных продовольственным системам, созванного Генеральным секретарем 23 и 24 сентября 2021 года, и с удовлетворением отмечая проведение первой части пятнадцатого совещания Конференции сторон Конвенции о биологическом разнообразии, состоявшейся в виртуальном формате в Куньмине, Китай, с 11 по 15 октября 2021 года, и с интересом ожидая проведения второй части этого совещания, которая состоится в 2022 году, и принятия системы глобальных мероприятий в сфере биоразнообразия на период после 2020 года, способствующей осуществлению Повестки дня на период до 2030 года,

особо отмечая, что стратегия осуществления природоохранных мер, в частности, может способствовать смягчению воздействия изменения климата и обращению вспять процесса утраты биоразнообразия и принимая в этой связи во внимание важную роль природоохранной деятельности в расширении неистощительного производства и потребления натуральных растительных волокон,

отмечая вклад в устойчивое развитие и вызовы ему, сопряженные с использованием пластмасс и искусственных волокон, и отмечая также ту роль,

2/7 21-19288

которую могут сыграть натуральные растительные волокна в решении некоторых экономических, социальных и экологических проблем, препятствующих устойчивому развитию,

ссылаясь на резолюцию 4/6 от 15 марта 2019 года, озаглавленную «Лом и микрочастицы пластмасс в морской среде» 7, и резолюцию 4/9 от 15 марта 2019 года, озаглавленную «Решение проблемы загрязнения пластмассовыми изделиями одноразового пользования» 8, принятые Ассамблеей Организации Объединенных Наций по окружающей среде Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде,

ссылаясь также на декларацию министров, принятую Ассамблеей Организации Объединенных Наций по окружающей среде на ее третьей сессии, озаглавленную «За планету без загрязнения» 9, и заявление министров на четвертой сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде, озаглавленное «Инновационные решения экологических проблем и устойчивое потребление и производство» 10,

напоминая о провозглашении Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного пустыням и борьбе с опустыниванием (2010-2020 годы), Десятилетия биоразнообразия Организации Объединенных Наций (2011-2020 годы), Международного десятилетия действий «Вода для устойчивого развития» (2018-2028 годы), Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития (2021-2030 годы), Десятилетия семейных фермерских хозяйств Организации Объединенных Наций (2019–2028 годы), Десятилетия Организации Объединенных Наций по восстановлению экосистем (2021-2030 годы) и третьего Десятилетии Организации Объединенных Наций по борьбе за ликвидацию нищеты (2018-2027 годы),

учитывая, что натуральные растительные волокна легко поддаются утилизации и биоразложению, представляют собой возобновляемый ресурс и могут благоприятствовать повышению энергоэффективности при относительно низких уровнях выбросов парниковых газов, что может способствовать достижению устойчивого развития,

подчеркивая необходимость сотрудничества, координации и синергизма в работе, осуществляемой соответствующими структурами Организации Объединенных Наций согласно их соответствующим мандатам в связи с производством, распространением и использованием натуральных растительных волокон,

отмечая, что для поощрения рационального производства и потребления натуральных растительных волокон в интересах содействия устойчивому развитию необходимо должным образом учитывать факторы политической поддержки и коммерциализации, в том числе ценообразование и издержки производства,

отмечая также, что поощрение использования натуральных растительных волокон необходимо осуществлять таким образом, чтобы обеспечивался баланс между экономическими, социальными и экологическими целями, и при участии соответствующих заинтересованных сторон, включая частный сектор, гражданское общество и научные круги,

21-19288

⁷ UNEP/EA.4/Res.6.

⁸ UNEP/EA.4/Res.9.

⁹ UNEP/EA.3/HLS.1.

¹⁰ UNEP/EA.4/HLS.1.

принимая во внимание важнейшую роль женщин и молодежи в процессе производства, потребления и сохранения натуральных растительных волокон и подчеркивая необходимость полномасштабного участия женщин и молодежи на всех уровнях формирования и осуществления политики в целях поощрения использования натуральных растительных волокон,

с большой обеспокоенностью отмечая, что пандемия коронавирусного заболевания (COVID-19) оказывает серьезное негативное воздействие на состояние здоровья, безопасность и благосостояние людей, а также серьезно нарушает жизнь общества и функционирование экономики и имеет катастрофические последствия для жизни людей и их возможностей в плане получения средств к существованию и что в наибольшей степени от пандемии страдают беднейшие и наиболее уязвимые слои населения, подтверждая стремление вернуться на путь, ведущий к достижению целей в области устойчивого развития, посредством разработки и реализации стратегий устойчивого и всеохватного восстановления для ускоренного осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в полном объеме и содействия снижению риска будущих потрясений, кризисов и пандемий и повышения устойчивости к ним, в том числе за счет укрепления систем здравоохранения и обеспечения всеобщего охвата услугами здравоохранения, и учитывая, что одним из важнейших элементов принятия всеми странами мира ответных мер на основе единства, солидарности, активизации многостороннего сотрудничества и принципа «ни о ком не забыть» является предоставление всем справедливого и своевременного доступа к безопасным, качественным, эффективным и недорогим средствам диагностики и лечения COVID-19 и вакцинам от него,

выражая свою озабоченность по поводу резкого снижения производства джута, кенафа и родственных волокон в 2020 году из-за последствий распространения COVID-19 и в результате экстремальных погодных явлений и по поводу того, что пандемия COVID-19 оказала широкомасштабное воздействие на системы сельскохозяйственного производства, в том числе на системы производства натуральных растительных волокон, поскольку она привела к сбоям в производстве натуральных растительных волокон и функционировании производственно-сбытовых цепочек из-за ограничений на передвижение и уменьшения доступности вводимых ресурсов и рабочей силы, услуг по послеуборочной обработке и возможностей оперативного сбыта и поставила под угрозу средства к существованию фермерских хозяйств, в том числе мелких и семейных фермерских хозяйств, и работников, зависящих от сельского хозяйства, включая трудящихся-мигрантов,

- 1. *предлагает* всем соответствующим заинтересованным сторонам активизировать усилия по повышению осведомленности о преимуществах рационального производства и потребления натуральных растительных волокон:
- 2. *подчеркивает* важность использования выгод, которые сулят натуральные растительные волокна, и призывает все заинтересованные стороны поощрять рациональное производство и потребление натуральных растительных волокон во всех соответствующих областях и секторах;
- 3. принимает во внимание, что производство, обработка, применение и надлежащее использование и экспорт натуральных растительных волокон вполне могут сулить выгоды для экономики многих развивающихся стран и в качестве источников средств к существованию миллионов мелких фермеров и низкооплачиваемых работников, и в этой связи призывает государства-члены принимать, в надлежащих случаях, эффективные меры для содействия

4/7 21-19288

интеграции мелких владельцев в глобальные производственные и производственно-сбытовые цепочки в целях налаживания рационального производства и потребления натуральных растительных волокон;

- 4. подчеркивает, что рациональное производство и потребление натуральных растительных волокон могут способствовать расширению усилий по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, а также итоговых документов других соответствующих крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций и многосторонних природоохранных соглашений, включая Парижское соглашение и Айтинские задачи в области биоразнообразия 11;
 - 5. призывает государства-члены:
- а) содействовать укреплению политической поддержки, мобилизации ресурсов и наращиванию потенциала в области рационального производства и потребления натуральных растительных волокон на глобальном, региональном, национальном и местном уровнях, должному обустройству такой деятельности и приданию ей надлежащего импульса, в зависимости от обстоятельств;
- b) поощрять и поддерживать полное и эффективное участие соответствующих заинтересованных сторон, в частности коренных народов и местных общин в процессе принятия решений, касающихся производства натуральных растительных волокон;
- с) стимулировать и поддерживать меры по обеспечению того, чтобы производство натуральных растительных волокон не противоречило интересам сохранения естественных лесов и биологического разнообразия и не приводило к трансформации естественных лесов или чрезмерной эксплуатации природных ресурсов, включая водные ресурсы;
- d) рассматривать возможность включения целей поощрения рационального производства и потребления натуральных растительных волокон в стратегии и планы и текущие национальные приоритеты в области развития, в зависимости от обстоятельств, и преодолевать вызовы, включая ухудшение состояния окружающей среды и негативные последствия изменения климата;
- е) разрабатывать и осуществлять политику и планы, направленные на стимулирование рационального производства и потребления натуральных растительных волокон, и при необходимости поощрять выявление и разработку экологически безопасных альтернатив пластмассовым изделиям одноразового пользования, принимая во внимание последствия этих альтернатив на протяжении всего жизненного цикла, с тем чтобы сократить масштабы использования одноразовых изделий из пластмассы в соответствии с национальными законами и приоритетами;
- f) развивать и укреплять существующие инициативы, дабы расширить масштабы рационального производства и потребления натуральных растительных волокон;
- g) повышать взаимодополняемость усилий всех заинтересованных сторон, включая частный сектор, гражданское общество и научные круги, и при необходимости содействовать выработке целостного подхода к формированию международных партнерств и достижению национальных приоритетов применительно к рациональному производству и потреблению натуральных растительных волокон;

21-19288 5/7

¹¹ См. Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде, документ UNEP/CBD/COP/10/27, приложение, решение X/2.

- h) обмениваться информацией и передовыми наработками, в частности посредством задействования платформ сотрудничества Юг Юг и трехстороннего сотрудничества, в связи с множеством направлений новаторского применения натуральных растительных волокон, в целях поощрения долгосрочных экономических, социальных и экологических выгод как для производителей, так и потребителей;
- і) поощрять проведение научных исследований и разработок и налаживание сотрудничества на национальном, региональном и глобальном уровнях, в зависимости от обстоятельств, с тем чтобы в дополнение к традиционным направлениям использования натуральных растительных волокон поддержать их творческое применение при производстве высокотехнологичной продукции перерабатывающей промышленности;
- j) обеспечивать сохранение традиционных знаний и технологий, связанных с натуральными растительными волокнами, и при необходимости расширять масштабы их рационального производства и потребления;
- 6. предлагает Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций возглавить усилия и в сотрудничестве с другими структурами Организации Объединенных Наций, включая Программу Организации Объединенных Наций по окружающей среде, активизировать международную деятельность, направленную на поощрение рационального производства и потребления натуральных растительных волокон, действуя в рамках их соответствующих мандатов и имеющихся ресурсов и при необходимости используя добровольные взносы;
- 7. призывает правительства, международные и региональные организации, частный сектор, деловые и научные круги содействовать, когда это возможно, созданию эффективного и долговременного международного партнерства в поддержку исследований и разработок и получения технических знаний для поощрения различных видов применения натуральных растительных волокон;
- 8. предлагает правительствам, системе Организации Объединенных Наций, международным и региональным организациям, частному сектору и деловым кругам, научным кругам и гражданскому обществу стимулировать и разрабатывать комплексные проекты по содействию рациональному производству и потреблению натуральных растительных волокон, в том числе путем поощрения применения устойчивых сельскохозяйственных подходов, интеграции мелких производителей в соответствующие производственносбытовые цепочки с уделением особого внимания семейным фермерским хозяйствам, женщинам и молодежи и использования платформ сотрудничества Юг Юг и трехстороннего сотрудничества, и преодолевать последствия пандемии COVID-19 для этого сектора при соблюдении принципа «ни о ком не забыть» и обеспечивать устойчивое и стабильное восстановление этого сектора;
- 9. подчеркивает важность увеличения финансирования из всех источников, в том числе государственных и частных, двусторонних и многосторонних, а также из альтернативных источников финансирования, в целях устойчивого, всеохватного и стабильного восстановления в секторах, связанных с натуральными растительными волокнами, в том числе путем поощрения создания надежных производственно-сбытовых цепочек, укрепления сельских финансовых рынков и систем социальной защиты, включая обеспечение доступа к ним для женщин и молодежи, и передачи технологий на взаимно согласованных условиях в интересах развивающихся и наименее развитых стран;

6/7

10. просит Генерального секретаря, чтобы он, действуя в тесном сотрудничестве с Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций, а также с другими соответствующими международными организациями, включил доклад Генерального В секретаря сельскохозяйственном развитии, продовольственной безопасности и питании, который будет представлен Генеральной Ассамблее на ее семьдесят восьмой сессии, специальный раздел о натуральных растительных волокнах и устойчивом развитии, и постановляет включить в предварительную повестку дня своей семьдесят восьмой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Сельскохозяйственное развитие, продовольственная безопасность и питание», подпункт, озаглавленный «Натуральные растительные волокна и устойчивое развитие».

> 54-е пленарное заседание, 17 декабря 2021 года

21-19288